

TAS-F

TAVOLI DA STIRO



POMY

LA QUALITA' CHE SI IMPONE

TAS-F





NUOVA tavola da stiro ASPIRANTE E SOFFIANTE per stirare a FREDDO.

La tavola da stiro **TAS-F** consente di lavorare in un ambiente più salubre, a contatto con un piano freddo e di ridurre i costi energetici, mantenendo inalterate le già conosciute e apprezzate caratteristiche dei piani aspiranti e soffianti.

La nuova pedaliera consente di mantenere la posizione tecnicamente più corretta per ottenere la "migliore" stiratura, ma al tempo stesso la più "ergonomica" grazie alla fotocellula per l'aspirazione e al pedale in verticale per il soffiaggio.

Caratteristiche:

Tavola da stiro regolabile in altezza da 830 a 950 mm. Platò rivestito in ANTICONDENSA e con una speciale imbottitura al silicone. Un potente motore TRIFASE per aspirazione/soffiaggio garantisce prestazioni elevate.

La nuova TAS-F viene prodotta anche nella versione con piano tradizionale a caldo.

I piani sono Maxi oppure a Collo di Bottiglia.

Accessori a richiesta:

- Caldaia elettronica incorporata
- Pedaliera con barre longitudinali una sovrapposta all'altra
- Bracci per stiro manica o inox per smacchiatura
- Pistole per smacchiatura
- Sostegno ferro
- Gruppo illuminazione
- Sostegno reggi gamba pantalone.



NEW VACUUM AND BLOWING ironing table for COLD finishing.

The new ironing table **TAS-F** with a cold buck assures a more comfortable operation in a healthy environment and reduces electrical consumption whilst still offering the same benefits and features of traditional vacuum and blowing boards. The new pedal system allows the operator to work in the ideal and most ergonomical position for the best finishing aided by photocell operation of the vacuum and a vertical pedal for the blowing facility.

Features:

Ironing table with adjustable height from 830 to 950 mm. ANTI-CONDENSATION buck with silicon pad for the superior performance. Built-in 3 PHASE powerful vacuum and blowing fan for fast operation and high output. The new TAS-F is also available with a traditional heated buck and it can be supplied in a Maxi size or BN (bottleneck) shape.

Options:

- Built-in electronic boiler
- Traditional foot pedals instead of photocell
- Sleeve ironing shape or spotting buck
- Spotting guns
- Iron suspension
- Overhead lighting
- Support for trouser leg.



NUEVA mesa ASPIRANTE Y SOPLANTE para el planchado en FRIO. La mesa de planchado **TAS-F** permite de trabajar en un ambiente más salubre, a contacto con un plato frío y de reducir los gastos energéticos, manteniendo invariadas las características ya conocidas y valoradas de los platos aspirantes y soplantes. Los nuevos pedales permiten de mantener la posición técnicamente más correcta para conseguir el planchado mejor y al mismo tiempo el más ergonómico, gracias a la fotocélula que permite la activación de la aspiración y al pedal en vertical para el soplado.

Características:

Mesa regulable en altura de 830 a 950 mm. Plato con revestimiento en ANTI-CONDENSADO y con un acolchado de silicona especial. Un potente motor TRIFASICO para la aspiración y soplado garantiza prestaciones muy elevadas. La nueva TAS-F se fabrica tambien en la versión con plato tradicional en caliente y con plato Maxi o Cuello de Botella.

Sobre demanda se suministra con:

- Caldera incorporada con control electrónico
- Pedales longitudinales uno superpuesto el otro
- Brazo aspirante y soplante con formas plancha-mangas o en acero inoxidable para desmanchar
- Pistolas para el desmanchado
- Soporte para plancha vaporizante
- Grupo de iluminación
- Dispositivo soporte. pernera pantalón.

DATI TECNICI	TECHNICAL DATA	DATOS TECNICOS	TAS-F
Alimentazione elettrica	Required power	Alimentación electrica	230V/1 or 400V/3/50 Hz*
Motore asp./ventil.	Vacuum/blowing motor	Motor aspirador/soplado	0,6 kW
Motore pompa	Pump motor	Motor bomba	0,4 kW
Resistenza caldaia 5 lt	Boiler heating element	Resistencia caldera	3,3
Resistenza ferro	Iron heating element	Res.Plancha de mano	0,8 kW
Riscaldamento tavolo	Board heating	Calentamiento de plato	0,7 kW
Alimentazione acqua	Water feeding	Alimentación de agua	Tubo gomma Ø int. 13 mm
Scarico caldaia	Boiler drain	Purga de la caldera	1/2"
Alimentazione vapore	Steam inlet	Alimentación de vapor	1/2"
Ritorno condensa	Return outlet	Retorno condensados	1/2"
Press.eserc vapore	Steam working press.	Presión trabajo vapor	3 – 4,5 bar
Consumo vapore	Steam consumption	Consumo de vapor	3 ÷ 5 kg/h)
Alimentazione aria	Air inlet	Alimentación de aire	1/4")
Pressione esercizio aria	Air working pressure	Presión trabajo aire	6 ÷ 7 bar
Consumo aria	Air consumption	Consumo dei aire	0,5 NI/min
Ingombro con caldaia	Encumbrance with boiler	Medidas con caldera	1850 x 550 mm
Ingombro senza caldaia	Encumbrance without boiler	Medidas sin caldera	1700 x 550 mm
Peso netto con caldaia	Net weight with boiler	Peso neto con caldera	180 kg
Peso lordo con fondale + cartone export	Gross weight pallet + special export carton	Peso bruto pallet + cartón especial Indupack	208 kg
Dimensioni imballo	Overall dimensions	Dimensiones embalaje	2090 x 670 x 1200 mm
Volume	Volume	Volumen	1,69 m ³

*altri voltaggi a richiesta

*other voltages by request

*otro voltaje bajo demanda

Per esigenze costruttive i dati sopracitati non sono impegnativi - For manufacturing necessities the above-mentioned specifications are not binding

PONY S.P.A.
 Via G. Di Vittorio, 8
 20065 INZAGO (MI) - ITALY
 Tel. +39 029549901
 Fax. +39 029547557
www.ponyitaly.com - www.pony.eu
 e-mail: pony@ponyitaly.com



LA QUALITA' CHE SI IMPONE